

"Deluxe" 1BW170D



370164

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Duitsland

tel. +49 5258 971-0
fax.: +49 5258 971-120
Infolinia service: +49 5258 971-197
www.bartscher.com



Versie: 5.0

Datum van opmaak: 2026-03-12

Originele gebruiksaanwijzing

1	Veiligheid	2
1.1	Symboolverklaring	2
1.2	Veiligheidsaanwijzingen	3
1.3	Gebruik volgens bestemming	7
1.4	Oneigenlijk gebruik	7
2	Algemeen	8
2.1	Aansprakelijkheid en vrijwaring	8
2.2	Auteursrecht	8
2.3	Conformiteitsverklaring	8
3	Transport, verpakking en opslag	9
3.1	Transportinspectie	9
3.2	Verpakking	9
3.3	Opslag	9
4	Technische Gegevens	10
4.1	Technische Gegevens	10
4.2	Onderdelenoverzicht	11
4.3	Functies van het apparaat	11
5	Installatie en bediening	12
5.1	Installatie	12
5.2	Bediening	13
6	Reiniging	21
6.1	Veiligheidsinstructies voor reiniging	21
6.2	Reiniging	21
7	Verwijdering	22



Lees de gebruiksaanwijzing voor ingebruikname en het op een goed bereikbare plaats bij het apparaat bewaren!

Deze handleiding bevat de beschrijving van de installatie, de bediening en het onderhoud van het apparaat en dient als belangrijke informatiebron en naslagwerk. De kennis en het in acht nemen van alle hier beschreven veiligheidsvoorschriften en instructies is een voorwaarde voor veilig en juist gebruik van het apparaat.

Lees deze gebruiksaanwijzing aandachtig door, voordat u handelingen verricht met het apparaat, met name voordat u het in gebruik neemt om letsel en schade aan eigendommen te vermijden. Onjuist gebruik kan beschadigingen veroorzaken.

In elke fase van het gebruik moet alle relevante informatie in de gebruiksaanwijzing beschikbaar zijn voor het relevante personeel. Hun beschikbaarheid is de verantwoordelijkheid van de bediener.

Naast de bedieningsinstructies moeten algemene, wettelijke en andere toepasselijke veiligheids- en milieuvoorschriften worden nageleefd.

1 Veiligheid

NL

Het apparaat is gemaakt volgens de laatste stand van de techniek. Het kan echter een bron van gevaar vormen als het apparaat niet in overeenstemming met zijn bestemming gebruikt wordt. Alle personen die het apparaat gebruiken, moeten zich houden aan de aanbevelingen en veiligheidsaanwijzingen in deze handleiding.

1.1 Symboolverklaring

Belangrijke veiligheids- en technische instructies zijn in deze gebruiksaanwijzing aangeduid door symbolen. Deze instructies moeten bij het gebruik van dit apparaat absoluut in acht worden genomen om letsel, ongelukken, of materiële schade te vermijden.



GEVAAR!

Het signaalwoord **GEVAAR** waarschuwt voor gevaren die leiden tot ernstige verwondingen of overlijden als ze niet worden vermeden.



WAARSCHUWING!

Het signaalwoord **WAARSCHUWING** waarschuwt voor gevaren die gematigd tot zwaar letsel of overlijden kunnen veroorzaken, als ze niet worden vermeden.



VOORZICHTIG!

Het signaalwoord **VOORZICHTIG** waarschuwt voor gevaren die licht of matig letsel kunnen veroorzaken, als ze niet worden vermeden.

ATTENTIE!

Het signaalwoord **ATTENTIE** geeft mogelijke materiële schade aan die kan optreden als u de veiligheidsinstructies niet volgt.

OPMERKING!

Het icoon **OPMERKING** informeert de gebruiker over aanvullende informatie en tips voor het gebruik van het apparaat.

NL

1.2 Veiligheidsaanwijzingen

Elektrische stroom

- Een te hoge netspanning of onjuiste installatie kan leiden tot elektrische schokken.
- Sluit het apparaat alleen aan als de specificaties op het typeplaatje overeenkomen met de netspanning.
- Om elektrische kortsluiting te voorkomen, moet het apparaat droog worden gehouden.
- Koppel het apparaat onmiddellijk los van het elektriciteitsnet als er tijdens het gebruik storingen optreden.
- Raak de stekker van het apparaat niet aan met natte handen.
- Raak het apparaat nooit aan nadat het in het water is gevallen. Onmiddellijk het apparaat van het elektriciteitsnet koppelen.
- Het herstellen en openen van de behuizing uitsluitend door specialisten en gespecialiseerde werkplaatsen laten uitvoeren.
- Draag het apparaat niet aan de verbindingkabel.
- Stel de verbindingkabel niet bloot aan warmte of scherpe randen.

- Knik, plet of knoop de verbindingkabel niet.
- Altijd de verbindingkabel volledig uitrollen.
- Plaats het apparaat of andere voorwerpen nooit op de verbindingkabel.
- Om het apparaat uit te schakelen van de elektrische voeding, altijd de stekker vastpakken.
- Controleer de voedingskabel regelmatig op beschadigingen. Het apparaat niet gebruiken wanneer de voedingskabel beschadigd is. Laat een beschadigde voedingskabel vervangen door de servicedienst of een gekwalificeerde elektricien om gevaar te voorkomen.

Brandbare materialen

- Stel het apparaat nooit bloot aan hoge temperaturen, zoals een fornuis, een kachel, open vuur, apparaten voor het behouden van warmte, enz.
- Het apparaat moet regelmatig worden schoongemaakt om het risico van brand te voorkomen.
- Het apparaat niet bedekken met bijv. aluminiumfolie of doeken.
- Gebruik het apparaat alleen met de hiervoor bestemde materialen en met de juiste temperatuurstellingen. Materialen, voedselproducten en etensresten in het apparaat kunnen ontbranden.
- Het apparaat nooit gebruiken in de buurt van brandbare, licht ontvlambare materialen, bijv. benzine, spiritus, alcohol. Hoge temperaturen veroorzaken verdamping van deze materialen en als gevolg van contact met ontstekingsbronnen kan een explosie plaatsvinden.
- In geval van brand, vóór het blussen het apparaat ontkoppelen van de voeding. Blus het vuur nooit met water als het apparaat op het elektriciteitsnet is aangesloten. Na het blussen zorgen voor genoeg frisse lucht.

Hete oppervlakken

- Het oppervlak van het apparaat wordt tijdens het werk heet. Er bestaat gevaar voor verbranding. Ook na het uitschakelen blijft het apparaat nog enige tijd heet.
- Geen enkel heet oppervlakken van het apparaat aanraken. Gebruik de daarvoor voorziene bedieningselementen en handgrepen.
- Het apparaat pas na volledig afkoelen verplaatsen en reinigen.
- Het is verboden hete oppervlakken met koud water of brandbare vloeistoffen te begieten.

Verantwoordelijkheid van de bediener

De bediener is verantwoordelijk voor de naleving van de geldende wetten, voorschriften, verordeningen en bestaande nationale bepalingen inzake ongevallenpreventie, milieubescherming en de interne werk-, bedienings- en veiligheidsinstructies die van toepassing zijn op de installatielocatie.

Verantwoordelijkheden van de bediener:

- Gebruik het apparaat en de aangesloten componenten alleen in een onberispelijke technische toestand met goed functionerende beveiligings- en veiligheidscomponenten.
- Voorbereiding van risicobeoordelingen op werkplekken.
- Instructie en regelmatige training van personeel. Vooral het veiligheidshoofdstuk en de veiligheidsinstructies moeten worden gelezen en opgevolgd.
- Verstrekking van geschikte persoonlijke beschermingsmiddelen (PPE)
- Naleving van onderhouds- en schoonmaakschema's.
- Documentatie van training/instructie, vervanging van apparatuuronderdelen.

Bedienend personeel

- Het apparaat mag alleen worden bediend door gekwalificeerd en geschoold vakpersoneel.
- Dit apparaat mag niet worden bediend door personen (inclusief kinderen) met beperkte fysieke, sensorische of mentale vaardigheden, evenals door personen met beperkte ervaring en / of beperkte kennis.
- Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen of het starten.

Exploitatie alleen onder toezicht

- Het apparaat mag alleen onder toezicht worden geëxploiteerd.
- Blijf altijd in de directe nabijheid van het apparaat.

Onjuist gebruik

- Onjuist gebruik of verboden gebruik kan het apparaat beschadigen.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt als het in technisch veilige staat verkeert, waardoor een veilige werking wordt gegarandeerd.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt als de verbindingen in een technisch goede staat zijn en een veilige werking is gegarandeerd.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt als het schoon is.
- Gebruik alleen originele reserveonderdelen. Probeer het apparaat nooit zelf te repareren.
- Breng geen modificaties of wijzigingen in het apparaat aan.

1.3 Gebruik volgens bestemming

Het apparaat is alleen bedoeld voor het gebruik zoals beschreven in de gebruiksaanwijzing met de meegeleverde en goedgekeurde onderdelen.

Elk ander gebruik wordt beschouwd als onbeoogd. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade die hieruit voortvloeit. In dergelijke gevallen ligt de verantwoordelijkheid uitsluitend bij de gebruiker/bediener.

De volgende toepassing is de toepassing zoals bedoeld:

- Wafels bakken.

1.4 Oneigenlijk gebruik

Onjuist gebruik kan leiden tot schade aan personen en zaken veroorzaakt door gevaarlijke elektrische spanning, brand en hoge temperaturen. Met behulp van het apparaat kan alleen werk worden uitgevoerd dat in deze handleiding wordt beschreven.

Het volgende gebruik is niet in overeenstemming met het beoogde gebruik:

- Het bakken van ongeschikte meelproducten.

2 Algemeen

2.1 Aansprakelijkheid en vrijwaring

Het apparaat is vervaardigd in overeenstemming met de huidige stand van de techniek en de erkende veiligheidsrichtlijnen. Desondanks kunnen er tijdens het gebruik risico's ontstaan voor de gezondheid en het leven van de gebruiker of omstanders of bestaat er gevaar voor schade aan de apparatuur of andere bedrijfsmiddelen. Garantie- en aansprakelijkheidsclaims voor persoonlijk letsel/ eigendomsschade en storingen zijn uitgesloten als deze kunnen worden toegeschreven aan een of meer van de volgende oorzaken:

- Onbeoogd gebruik
- Niet-naleving/veronachtzaming van instructies en alle bijbehorende informatie
- Ongeoorloofde structurele of technische wijzigingen aan het apparaat
- Inschakelen van onvoldoende opgeleid en onvoldoende gekwalificeerd personeel
- Gebruik met defecte of verkeerd gemonteerde veiligheids- en beschermingsuitrusting
- Onvoldoende onderhoud of reiniging
- Onopgeloste defecten
- Gebruik van ongeautoriseerde media, schoonmaakproducten, enz.
- Gebruik van ongeautoriseerde reserveonderdelen
- Handelingsfouten of ander verkeerd gebruik
- Rampen veroorzaakt door vreemde voorwerpen of overmacht
- Vernietiging van typeplaatje en stickers die relevant zijn voor bediening/veiligheid.

2.2 Auteursrecht

De gebruiksaanwijzing en de erin opgenomen teksten, tekeningen, foto's en andere afbeeldingen zijn auteursrechtelijk beschermd. Niets (ook gedeeltelijk) uit deze uitgave mag in ongeacht welke vorm worden verveelvoudigd, verwerkt en/of gepubliceerd zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van de fabrikant. Overtreding van het bovenstaande verplicht tot schadevergoeding. Wij behouden ons het recht voor tot verdere vorderingen.

2.3 Conformiteitsverklaring

Het apparaat beantwoordt aan de actuele EU-normen en richtlijnen. Dit bevestigen we in de EG-verklaring van Conformiteit. Indien gewenst, sturen we u graag de betreffende Verklaring van Conformiteit toe.

3 Transport, verpakking en opslag

3.1 Transportinspectie

Als het apparaat afgeleverd is, onmiddellijk controleren of het compleet en zonder transportschade is. Als er duidelijk zichtbare transportschade is, het geleverde apparaat niet of alleen onder voorbehoud aannemen. De schade opschrijven op de transportdocumenten/ het leveringsdocument van de leverancier. Vervolgens reclameren. Verborgene gebreken onmiddellijk nadat ze zijn geconstateerd, reclameren, omdat eisen tot schadevergoeding alleen binnen de reclamatieperiode mogelijk zijn.

Neem contact op met onze klantenservice als er onderdelen of accessoires ontbreken.

3.2 Verpakking

Gooi de buitenste doos van uw apparaat niet weg. U kunt het nodig hebben tijdens een verhuizing, of als u het apparaat naar ons servicecentrum wilt sturen bij schade.

De verpakking en de afzonderlijke componenten zijn gemaakt van recyclebare materialen. In het bijzonder: kunststof folie en zakken, kartonnen verpakking.

Als u de verpakking wilt weggooien, dient u de geldende voorschriften in uw land in acht te nemen. Verpakkingsmateriaal dat hergebruikt kan worden, recyclen.

NL

3.3 Opslag

Zorg ervoor dat de verpakkingen verzegeld zijn tot de installatie en houd ze in overeenstemming met de op de buitenkant aangebrachte plaatsingsmarkering en opslagmarkering. Bewaar de pakketten alleen onder de volgende voorwaarden:

- in een afgesloten ruimte
- droog en stofvrij
- verwijderd houden van corrosief materiaal
- op een plaats beschermd tegen zonlicht
- beschermd tegen mechanische schokken.

Bij langere bewaring (> 3 maanden) regelmatig de algemene toestand van alle bestanddelen en van de verpakking controleren. Als het nodig is de verpakking vervangen voor een nieuwe.

4 Technische Gegevens

4.1 Technische Gegevens

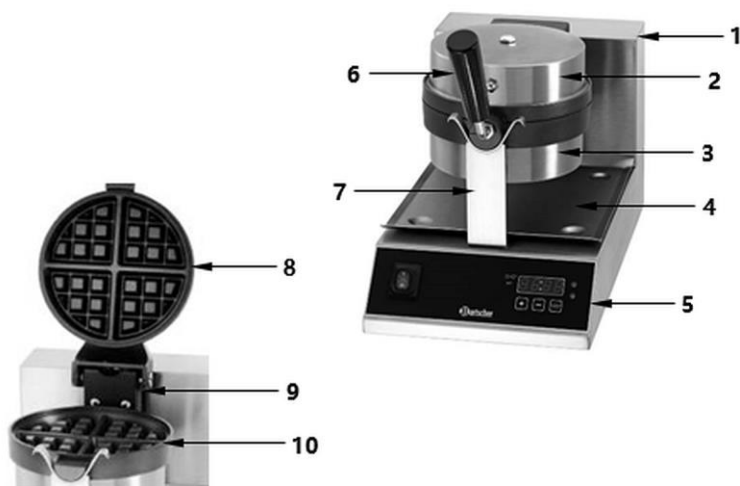
Benaming:	Wafelijzer "Deluxe" 1BW170D
Artikelnummer:	370164
Materiaal:	roestvrij staal
Materiaal bakplaten:	gietaluminium, gecoat
Aantal bakunits:	1
Wafelvorm:	Brusselse wafel, rond
Wafelgrootte, Ø in mm:	170
Wafelhoogte in mm:	35
Temperatuurbereik van – tot in °C:	125 - 230
Aansluitwaarde:	1 kW 220-240 V 50/60 Hz
Afmetingen (B x D x H) in mm:	260 x 505 x 320
Gewicht in kg:	10,5

Technische wijzigingen voorbehouden!

Uitvoering / eigenschappen

- Uitvoering achterplaten: vast gemonteerd
- Draaiing van de bakplaten: 180 ° rechts/links draaiing
- Besturing: elektronisch, knop
- Temperatuurregeling: thermostatisch
- Aan/Uit-schakelaar
- Digitaal display
- Programmering: baktijd, temperatuur
- Timer
- Controlelampje: opwarmen
- Inclusief: 1 opvangbak, B 250 x D 280 mm

4.2 Onderdelenoverzicht



Afb. 1

NL

- | | |
|------------------------|-------------------------|
| 1. Behuizing | 2. Deksel |
| 3. Sokkel | 4. Opvangbak |
| 5. Bedieningspaneel | 6. Greep van het deksel |
| 7. Wafelijzerhouder | 8. Bovenste bakplaat |
| 9. Wafelijzerophanging | 10. Onderste bakplaat |

4.3 Functies van het apparaat

Het wafelijzer is ontworpen voor het bakken van wafels. De 180° rechts/links-draaiing van de bakplaten garandeert een gelijkmatige verdeling van het deeg en een optimale bruining. De Bediening met knoppen, Digitaal display en Timer bieden de beste voorwaarden voor de perfecte wafel. Bovendien zorgen de bakplaten van gegoten aluminium voor een hoge warmtegeleiding.

5 Installatie en bediening

5.1 Installatie



VOORZICHTIG!

In het geval van onjuiste installatie, bediening, onderhoud of bij het niet juist hanteren van het apparaat kan dat leiden tot letsel en beschadigingen.

De plaatsing en de installatie, alsook reparaties mogen uitsluitend worden uitgevoerd door een geautoriseerde technische service volgens de geldende voorschriften in het land van plaatsing.

Uitpakken / plaatsing

- Pak het apparaat uit en verwijder alle externe en interne verpakkingselementen en de transportbeveiliging.



VOORZICHTIG!

Gevaar op verstikking!

Het verpakkingsmateriaal, zoals plastic zakken en piepschuim elementen, moet onbereikbaar voor kinderen zijn.

- Als er beschermfolie op het apparaat zit, verwijdert u deze. De folie dient langzaam van het apparaat te worden getrokken zodat er geen lijmresten achterblijven. Eventuele lijmresten verwijderen met een geschikt oplosmiddel.
- Pas op dat u het typeplaatje en de waarschuwingsinstructies op het apparaat niet beschadigt.
- Het apparaat nooit in een vochtige of natte omgeving neerzetten.
- Het apparaat moet zo worden ingesteld dat de verbindingen gemakkelijk toegankelijk zijn om snel uit te schakelen als dat nodig is.
- Houd rekening met de volgende punten bij het kiezen van de installatielocatie:
 - Het montageoppervlak moet vlak, voldoende draagkrachtig, waterdicht, droog en hittebestendig zijn.
 - Zorg ervoor dat de vluchtwegen vrij blijven.
 - Zorg voor een stabiele positie.
 - Zorg voor voldoende ruimte voor werk, onderhoud en reiniging.
 - Laat de ventilatieopeningen voor inkomende en uitgaande lucht, indien aanwezig, vrij.
 - Neem de geldende technische en bouwvoorschriften in acht.

- Houd voldoende afstand tot de randen van de tafel. Het apparaat kan kantelen en vallen.
- Houd aan de achterkant, rechts en links 15 cm en aan de bovenkant en voorkant 50 cm minimale afstand aan om ongehinderd met het apparaat te kunnen werken en een goede luchtcirculatie te garanderen.

Aansluiting op het lichtnet

- Controleer of de technische specificaties van het apparaat (zie naamplaatje) overeenstemmen met de gegevens van de lokale stroomvoorziening.
- Sluit het apparaat aan op een enkele, voldoende beschermde aansluiting met een beveiligd contact. Sluit het apparaat niet aan op een meervoudige aansluiting.
- Leg de verbindingskabel zo dat niemand erop kan lopen of erover kan struikelen.
- Gebruik het apparaat niet met een externe timer of afstandsbediening.

5.2 Bediening

Voor het eerste gebruik

1. Reinig het apparaat vóór het eerste gebruik volgens de instructies in paragraaf 6. **"Reiniging"**.
2. Verwarm het apparaat voor het eerste gebruik zonder deeg (paragraaf **"Apparaat inschakelen en voorverwarmen"**).

Door productieresten kan er tijdens het opwarmen rook ontstaan. Dit vormt echter geen gevaar voor de gebruiker en duidt ook niet op een defect aan het apparaat. Zorg voor een goede ventilatie tijdens het eerste opwarmen.

3. Laat het apparaat afkoelen.
4. Doe wat bakolie op een papieren doekje en veeg hiermee de bakplaten af of besproei de bakplaten drie tot vier keer met een scheidsvet.

Hierdoor wordt het oppervlak van de bakplaten voorbereid op het bakken van wafels.

Bedieningselementen



Afb. 2

- | | |
|---|---|
| 11. Digitaal display / SET-toets | 12. Controlelampje groen |
| 13. Controlelampje oranje | 14. START-/STOP-knop |
| 15. Insteltoets voor het verlagen van waarden (temperatuur, tijd) | 16. Insteltoets voor het verhogen van waarden (temperatuur, tijd) |
| 17. Aan/Uit-schakelaar | |

NL

Apparaat inschakelen en voorverwarmen



WAARSCHUWING!

Gevaar voor brandwonden!

Tijdens het gebruik worden de bakplaten en buitenoppervlakken van het apparaat zeer heet.

Raak de hete oppervlakken niet aan.

Raak het apparaat tijdens het gebruik alleen aan bij het handvat van het deksel en bij de daarvoor bestemde bedieningselementen (knoppen, schakelaars).

1. Maak het wafelbeslag volgens uw recept of ons receptvoorstel (paragraaf 'Opmerkingen en tips').
2. Sluit het deksel van het apparaat (greep naar boven).
3. Sluit het apparaat aan op een geschikt stopcontact.
4. Schakel het apparaat in met de Aan/Uit-schakelaar.

Er klinkt 3 keer een geluidssignaal en het groene controlelampje gaat branden.

5. Stel de gewenste tijd en temperatuur in volgens de paragraaf "**Instellingen wijzigen**".

6. Druk vervolgens op de START-/STOP-toets en start het voorverwarmen zonder deeg met de ingestelde temperatuur en tijd.

OPMERKING!

Verwarm het apparaat altijd voor op de gewenste temperatuur voordat u wafels gaat bakken, voor een beter bakresultaat.

Tijdens de opwarmfase brandt het groene controlelampje. Zodra de ingestelde temperatuur is bereikt, gaat dit lampje uit en gaat het oranje controlelampje branden.

Instellingen wijzigen

De temperatuur- en tijdwaarden kunnen op elk moment naar wens worden gewijzigd. **Let op:** hoe hoger de ingestelde temperatuur en hoe langer de lengte, hoe donkerder de wafels worden.

1. Schakel het apparaat in met de Aan/Uit-schakelaar.

Er klinkt 3 keer een geluidssignaal, het groene controlelampje gaat branden en de vooraf ingestelde tijd verschijnt op het digitaal display.

Nu kunt u de gewenste temperatuur- en tijdsinstellingen aanpassen volgens de volgende instructies.

NL

Temperatuur

1. Houd de SET-toets ingedrukt.
2. Druk tegelijkertijd op de START-/STOP-toets.

De vooraf ingestelde temperatuur wordt weergegeven.

3. Om de instelling te wijzigen, drukt u op de knop "+" of "-" totdat de gewenste temperatuur op het digitaal display verschijnt.

Tijd

1. Druk op de SET-toets.

De vooraf ingestelde tijd verschijnt op het digitaal display.

2. Druk op de knop "+" of "-" en houd deze ingedrukt.

De instelling verloopt nu via de START-/STOP-toets.

3. Druk zo vaak op deze toets totdat de gewenste tijd op het digitaal display verschijnt.

Als u de START-/STOP-toets continu ingedrukt houdt, verloopt de tijdwijziging sneller.

4. Laat alle knoppen los wanneer de door u gewenste tijd op het digitaal display verschijnt.
5. Start vervolgens het programma met de nieuwe instellingen via de START-/STOP-toets.

De ingestelde tijd wordt afgeteld. Wanneer deze op "0" staat, klinkt er een continu signaal.

6. Druk op de START-/STOP-toets om het programma te beëindigen.
Het signaal gaat uit en op het digitaal display verschijnt de eerder ingestelde tijd.

OPMERKING!

De laatst ingestelde temperatuur en tijd blijven opgeslagen totdat de waarden naar behoefte worden gewijzigd, zelfs als het apparaat wordt uitgeschakeld.

Wafels bakken



WAARSCHUWING!

Gevaar voor brandwonden!

Het aanraken van hete bakproducten met blote vingers of handen leidt tot brandwonden aan handen en vingers.

Gebruik alleen houten of hittebestendige plastic spatels om de afgewerkte bakproducten te verwijderen.

LET OP!

Gebruik nooit scherpe, puntige of metalen hulpmiddelen, deze kunnen de bakplaten beschadigen.

Wanneer de opwarmfase is voltooid, klinkt er een continu signaal. Het groene controlelampje gaat uit en het oranje controlelampje gaat branden.

1. Druk op de START-/STOP-knop.
U kunt nu beginnen met het bakken van de wafels.

2. Open het deksel met de handgreep.

LET OP!

Zorg ervoor dat deze volledig open is, anders kan hij dichtvallen en letsel veroorzaken.

3. Giet het voorbereide wafelbeslag op de voorverwarmede onderste bakplaat.
4. Verdeel het beslag met een pollepel gelijkmatig vanaf het midden over de bakplaat.
5. Let op de hoeveelheid beslag, want overtollig beslag kan tijdens het bakken aan de zijanten uitpuilen.



Afb. 3

WAARSCHUWING! Gevaar voor brandwonden!

Hete vet of deeg kan van de bakplaten spatten of er kan hete stoom ontsnappen.

Houd voldoende afstand tot het apparaat en zorg ervoor dat alle personen die zich bij het apparaat bevinden voldoende afstand houden.

NL



Afb. 4

6. Sluit het deksel met de greep.
7. Draai deze vervolgens 180° met de klok mee (greep naar beneden).
Zo wordt het deksel door de vergrendeling gesloten en kan het niet open.

Door te draaien wordt het deeg gelijkmatig over de bakplaten verdeeld en optimaal gebakken.

OPMERKING!

Sluit het apparaat zo snel mogelijk, zodat het deeg niet afkoelt en de wafels aan de boven- en onderkant gelijkmatig bruin worden.

8. Druk op de START-/STOP-knop om het bakproces te starten.
De resterende tijd verschijnt op het digitaal display en wordt afgeteld.



NL

Afb. 5

Na afloop van de ingestelde tijd ("0" op het digitaal display) klinkt een continu signaal en is het bakproces voltooid.

9. Druk op de START-/STOP-knop om het bakproces te beëindigen.
10. Draai het deksel met behulp van de greep 180° tegen de klok in (greep naar boven).
Zo wordt de vergrendeling ontgrendeld en kan het deksel worden geopend.

Installatie en bediening

11. Open het deksel met de handgreep.
12. Haal de afgewerkte wafel voorzichtig uit de wafelijzer met een geschikte houten of plastic spatel.
13. Leg de afgewerkte wafel op een rooster om af te koelen.

Het apparaat kan na het verwijderen onmiddellijk weer met wafelbeslag worden gevuld.

14. Bak de wafels zoals hierboven beschreven.
15. Als u klaar bent met het bakken van de wafels, schakelt u het apparaat uit met de Aan/Uit-schakelaar en haalt u de stekker uit het stopcontact (trek de stekker uit het stopcontact!).



Afb. 6

Adviezen en tips

- Voordat u het deeg begint te bereiden, moeten de ingrediënten een tijdje op kamertemperatuur liggen.
- Het deeg wordt luchtiger als u eerst de bloem zift.
- Sla het eiwit stijf en schep het aan het einde door het beslag. Eiwitten kloppen tot stijf schuim en het schuim voorzichtig menger zonder te kloppen. Het beslag en daarmee ook de wafels worden hierdoor luchtiger.
- Smelt de boter, maar op een lage temperatuur. Laat afkoelen en voeg het toe als het lauwwarm is.
- Voor recepten die melk bevatten, mag melk worden vervangen door mineraalwater. Hierdoor kunt u de hoeveelheid bakpoeder verminderen omdat mineraalwater veel koolstofdioxide bevat dat dezelfde werking heeft als bakpoeder.
- Laat het beslag minimaal een half uur rusten voordat u begint met de verwerking. Het deeg moet worden gebruikt en mag niet lang worden bewaard.
- Ingrediënten zoals noten, bakaroma's en andere toevoegsels als laatste aan het deeg toevoegen.
- Wafels zijn vers uit het wafelijzer het lekkerst. Serveer wafels zoals gewenst, bijvoorbeeld met poedersuiker, honing, siroop, ijs of andere toppings.
- Om knapperige wafels te verkrijgen, legt u ze naast elkaar op een rooster om af te koelen. Warme wafels die op elkaar worden gelegd, kunnen slap worden.
- Klaargemaakte, koude wafels kunt u invriezen. Leg een stukje bakpapier of vetvrij papier tussen de wafels, zodat ze niet aan elkaar gaan plakken, doe ze in diepvrieszakjes of geschikte diepvriesdozen en vries ze in.

- Haal de wafels later uit de diepvries en laat ze bij kamertemperatuur ontdooien. Warm de wafels voordat u ze serveert op in de oven bij een temperatuur van ca. 100 °C. Leg ze in een container met deksel of wikkel ze in aluminiumfolie. Hierdoor drogen de wafels bij hoge temperatuur niet uit.

Recept voor heerlijke wafels (ca. 10 stuks)

Ingrediënten:

250 g	Tarwebloem (type 405)
150 g	Boter
200 ml	Melk
100 g	Suiker
3 stuks	Eieren
2 koffielepels	Vanillesuiker
1 koffielepel	Bakpoeder
1 snuifje	Zout

Vorbereitung:

NL

Stap 1: Doe de boter in de kookpot. Smelten op een laag vuur (niet bruin laten worden). Zet de gesmolten boter apart en laat afkoelen.

Stap 2: Klop de eieren in een kom los met de suiker, de vanillesuiker en het snuifje zout tot een luchtig mengsel. Voeg melk en bakpoeder toe. Goed mengen. Voeg de bloem door een fijne zeef bij het eimengsel, terwijl u met een garde of handmixer mengt tot zich een glad beslag vormt.

Stap 3: Voeg langzaam en onder voortdurend roeren de gesmolten boter bij het beslag. Alles goed door elkaar mengen.

Stap 4: Verwarm het wafelijzer voor en bak de wafels.

6 Reiniging

De bediener moet ervoor zorgen dat de apparatuur en de veiligheidsonderdelen in goede staat worden gehouden. De effectiviteit van controle- en veiligheidssystemen moet worden gecontroleerd. Onderhouds-, reinigings- en reparatiewerkzaamheden mogen alleen worden uitgevoerd door goed opgeleid en gespecialiseerd personeel.

Als het nodig is om veiligheidsvoorzieningen te verwijderen voor onderhoud, reiniging en reparatie, moeten ze onmiddellijk na voltooiing van de werkzaamheden weer worden geïnstalleerd en moet de werking ervan worden gecontroleerd. Alle onderhouds- en reinigingswerkzaamheden moeten worden uitgevoerd volgens de gebruiksaanwijzing en met de voorgeschreven intervallen.

6.1 Veiligheidsinstructies voor reiniging

- Voordat het apparaat kan worden gereinigd, dient het apparaat van het lichtnet te worden gehaald.
- Het apparaat geheel laten afkoelen.
- Zorg ervoor dat er geen water in het apparaat komt. Dompel het apparaat niet in water of andere vloeistoffen om het te reinigen. Gebruik geen waterstraal onder druk om het apparaat te reinigen.
- Gebruik geen scherpe of metalen voorwerpen (mes, vork, enz.) om het apparaat schoon te maken. Deze voorwerpen kunnen het apparaat beschadigen en leiden tot elektrische schokken wanneer ze in contact komen met geleidende componenten.
- Gebruik geen schuurmiddelen, oplosmiddelen of bijtende schoonmaakmiddelen. Dit kan het oppervlak beschadigen.

NL

6.2 Reiniging

1. Reinig het apparaat dagelijks.
2. Verwijder de bakresten van de bakplaten terwijl deze nog warm zijn met een papieren doekje.
3. Gebruik een plastic afwasborstel om hardnekkige bakresten van de bakplaten te verwijderen.
4. Reinig de bakplaten van het apparaat droog of met een vochtige doek. Zorg ervoor dat er geen vocht, olie of vet in het apparaat terechtkomt.
5. Reinig het apparaat of onderdelen van het apparaat nooit in een vaatwasser.
6. Verwijder de opvangbak van het apparaat en leeg deze.
7. Spoel de opvangbak af met warm water en een mild reinigingsmiddel.

8. Reinig de behuizing met een zachte doek die is gedrenkt in afwasmiddel. Veeg daarna na met een schone, vochtige doek.
9. Droog de gereinigde onderdelen en oppervlakken vervolgens grondig af.

7 Verwijdering

Elektrische apparaten



Elektrische apparaten zijn gemarkeerd met dit symbool. Elektrische apparatuur moet op een correcte en milieuvriendelijke manier worden verwijderd en gerecycled. Niet-gevaarlijke apparaten mogen niet bij het huishoudelijk afval worden gegooid. Koppel het apparaat los van de voeding en verwijder de verbindingenkabel van het apparaat.

Elektrische apparaten moeten naar aangewezen inzamelpunten worden gebracht.